

**Rozsudek Soudu prvního stupně ze dne 8. listopadu 2007
– Nizozemsko v. Komise**

(Věc T-234/04) ⁽¹⁾

(„Žaloba na neplatnost — Rozhodnutí 2004/01/ES — Nebezpečné látky — Nezbytnost schválení Komise pro ponechání si oznámených vnitrostátních předpisů — Zaujetí stanoviska Komise k rozsahu harmonizace — Napadnutelný akt — Nepřípustnost“)

(2007/C 315/63)

Jednací jazyk: nizozemština

Účastníci řízení

Žalobce: Nizozemské království (zástupci: H. Sevenster, J. van Bakel a M. de Grave, zmocněnci)

Žalovaná: Komise Evropských společenství (zástupci: F. Simo-netti a M. van Beek, zmocněnci)

Vedlejší účastník podporující žalobce: Dánské království (zástupce: J. Molde, zmocněnec)

Předmět věci

Návrh na zrušení rozhodnutí Komise 2004/1/ES ze dne 16. pro-since 2003 o vnitrostátních ustanoveních týkajících se používání chlorovaných parafínů s krátkým řetězcem oznámených Nizo-zemským královstvím na základě čl. 95 odst. 4 [ES] (*neoficiální překlad*) (Úř. věst. 2004, L 1, s. 20), z důvodu, že se Komise v tomto rozhodnutí domnívá, že její schválení na základě čl. 95 odst. 6 ES je nezbytné pro ponechání si nizozemských právních předpisů týkajících se používání chlorovaných parafínů s krátkým řetězcem, jež nejsou uvedena ve směrnici Evropského parlamentu a Rady 2002/45/ES ze dne 25. června 2002, kterou se podvacáté mění směrnice Rady 76/769/EHS o omezení uvádění některých nebezpečných látek a přípravků na trh a jejich používání (chlorované parafíny s krátkým řetězcem) (Úř. věst. L 177, s. 21; Zvl. vyd. 13/29, s. 488).

Výrok rozsudku

- 1) *Žaloba se odmítá jako nepřijatelná.*
- 2) *Nizozemské království ponese vlastní náklady a nahradí náklady řízení vynaložené Komisí.*
- 3) *Dánské království ponese vlastní náklady řízení.*

⁽¹⁾ Úř. věst. C 94, 17.4.2004 (původně věc C-103/04).

**Rozsudek Soudu prvního stupně ze dne 7. listopadu 2007
– Německo v. Komise**

(Věc T-374/04) ⁽¹⁾

(„Životní prostředí — Směrnice 2003/87/ES — Systém obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů — Národní alokační plán pro přidělování emisních povolenek Spolkové republiky Německo — Opatření, jejichž předmětem je dodatečná úprava počtu povolenek přiděleného zařízením — Rozhodnutí Komise o zamítnutí — Rovné zacházení — Povinnost odůvodnění“)

(2007/C 315/64)

Jednací jazyk: němčina

Účastnice řízení

Žalobkyně: Spolková republika Německo (zástupci: původně C.-D. Quassowski, A. Tiemann a C. Schulze-Bahr, poté C. Schulze-Bahr a M. Lumma, zmocněnci, ve spolupráci s D. Sellnerem a U. Karpensteinem, advokáty)

Žalovaná: Komise Evropských společenství (zástupce: U. Wölker)

Předmět věci

Návrh na částečné zrušení rozhodnutí Komise K(2004) 2515/2 konečné ze dne 7. července 2004, které se týká národního alokačního plánu pro přidělování povolenek na emise skleníkových plynů oznámeného Spolkovou republikou Německo v souladu se směrnicí Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES ze dne 13. října 2003 o vytvoření systému pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů ve Společenství a o změně směrnice Rady 96/61/ES (Úř. věst. L 275, s. 32; Zvl. vyd. 15/07, s. 631), v rozsahu, v němž Komise v tomto rozhodnutí odmítá některá opatření, jejichž předmětem jsou dodatečné úpravy v přidělování, z důvodu jejich neslučitelnosti s kritérii č. 5 a 10 přílohy III uvedené směrnice

Výrok rozsudku

- 1) *Článek 1 rozhodnutí Komise K (2004) 2515/2 konečné ze dne 7. července 2004, které se týká národního alokačního plánu pro přidělování povolenek na emise skleníkových plynů oznámeného Spolkovou republikou Německo v souladu se směrnicí Evropského parlamentu a Rady 2003/87/ES ze dne 13. října 2003 o vytvoření systému pro obchodování s povolenkami na emise skleníkových plynů ve Společenství a o změně směrnice Rady 96/61/ES, se zrušuje.*

2) Článek 2 písm. a) až c) uvedeného rozhodnutí se zrušuje v rozsahu, v němž ukládá Spolkové republice Německo jednat povinnost odstranit opatření, jejichž předmětem jsou dodatečné úpravy, která jsou v něm uvedena, a jednat povinnost uvědomit o tomto odstranění Komisi.

3) Komisi se ukládá náhrada nákladů řízení.

(¹) Úř. věst. C 284, 20.11.2004.

**Rozsudek Soudu prvního stupně ze dne 6. listopadu 2007
– Omega v. OHIM – Omega Engineering (Ω OMEGA)**

(Věc T-90/05) (¹)

(„Ochranná známka Společenství — Námitkové řízení — Přihláška obrazové a slovní ochranné známky (Ω OMEGA — Starší národní slovní ochranná známka OMEGA — Relativní důvody pro zamítnutí — Dovolávání se přihlašovatelem ochranné známky Společenství národní ochranné známky, která je totožná s přihlašovanou ochrannou známkou a je starší než namítaná národní ochranná známka — Nebezpečí záměny“)

(2007/C 315/65)

Jednací jazyk: angličtina

Účastníci řízení

Žalobkyně: Omega SA (Bienne, Švýcarsko) (zástupci: původně P. González-Bueno Catalán de Ocón a E. Armijo Chávarri, poté P. González-Bueno Catalán de Ocón, advokáti)

Žalovaný: Úřad pro harmonizaci na vnitřním trhu (ochranné známky a vzory) (zástupce: A. Folliard-Monguiral, zmocněnec)

Druhá účastnice řízení před odvolacím senátem OHIM, vedlejší účastnice před Soudem: Omega Engineering, Inc. (Stamford, Connecticut, Spojené státy) (zástupce: C. Algar, solicitor)

Předmět věci

Žaloba podaná proti rozhodnutí druhého odvolacího senátu OHIM ze dne 10. prosince 2004 (věc R 330/2002-2) týkajícího se námitkového řízení mezi Omega Engineering, Inc a OMEGA SA.

Výrok

1. Žaloba se zamítá.

2. Omega SA se ukládá náhrada nákladů řízení.

(¹) Úř. věst. C 115, 14.5.2005.

**Rozsudek Soudu prvního stupně ze dne 6. listopadu 2007
– SAEME v. OHIM – Racke (REVIAN's)**

(Věc T-407/05) (¹)

(„Ochranná známka Společenství — Námitkové řízení — Přihláška obrazové ochranné známky Společenství REVIAN's — Starší ochranné známky evian, které nejsou ochrannými známkami Společenství — Opožděné předložení překladu osvědčení o zápisu starší ochranné známky — Posuzovací pravomoc svěřená čl. 74 odst. 2 nařízení (ES) č. 40/94“)

(2007/C 315/66)

Jednací jazyk: němčina

Účastníci řízení

Žalobkyně: Société anonyme des eaux minérales d'Évian (SAEME) (Évian-les-Bains, Francie) (zástupce: C. Hertz-Eichenrode, advokát)

Žalovaný: Úřad pro harmonizaci na vnitřním trhu (ochranné známky a vzory) (zástupce: G. Schneider, zmocněnec)

Další účastnice řízení před odvolacím senátem, vystupující jako vedlejší účastnice před Soudem: A. Racke GmbH & Co. OHG (Bingen, Německo) (zástupce: N. Schindler, advokát)

Předmět věci

Žaloba podaná proti rozhodnutí čtvrtého odvolacího senátu OHIM (věc R 82/2002-4) ze dne 22. července 2005, týkajícího se námitkového řízení mezi Société anonyme des eaux minérales d'Évian (SAEME) a A. Racke GmbH & Co. OHG, jakož i proti rozhodnutí č. 2754/20041 vydanému námitkovým oddělením OHIM ze dne 23. listopadu 2001.

Výrok

1. Rozhodnutí čtvrtého odvolacího senátu Úřadu pro harmonizaci na vnitřním trhu (ochranné známky a vzory) (OHIM) ze dne 22. července 2005 (věc R 82/2002-4) se zrušuje.